



## **XII CONGRESO IBEROAMERICANO DE COMUNICACIÓN**

### **IBERCOM**

#### **VII ENCUENTRO NACIONAL DE INVESTIGADORES DE LA COMUNICACIÓN**

#### **VIII SEMINARIO NACIONAL DE CARRERAS DE COMUNICACIÓN**

#### **II JORNADA INTERNACIONAL DE JÓVENES INVESTIGADORES**

## **Comunicación y Derechos Humanos: Procesos de inclusión y exclusión en Iberoamérica**

**Santa Cruz de la Sierra, Bolivia, del 10 al 12 de noviembre de 2011**

La Asociación Iberoamericana de Comunicación (AssIBERCOM), la Asociación Boliviana de Carreras de Comunicación (ABOCCS), la Asociación Boliviana de Investigadores de la Comunicación (ABOIC) y la Universidad Privada de Santa Cruz de la Sierra, UPSA, proponen como tema del XII IBERCOM la “**Comunicación y Derechos Humanos: Procesos de inclusión y exclusión en Iberoamérica**”. La idea surge porque se considera que en el actual momento se vive una coyuntura continental que ha puesto en tensión este campo.

La relación entre la comunicación y derechos humanos hoy ya no se cuestiona. Es más, ambos términos, conceptos, campos, parecen consustanciales: uno puede existir sin el otro.

Al ser la comunicación equivalente del diálogo, no puede establecerse sin el mutuo reconocimiento en condiciones de igualdad, pues de otra manera tendríamos el verticalismo de la información unidireccional.

Por otro lado, no puede existir respeto de los derechos humanos en el silencio, en la opacidad, pues su comunicación es el primer paso de su reconocimiento. Esto ya lo señaló el Informe McBride en 1980, cuando sostuvo que el derecho de comunicar es un prerrequisito para la realización de los otros derechos.

Entendida de esta manera esa relación, el derecho a la comunicación significa también derecho a la inclusión por encima de mezquinos intereses individuales y para ello es necesario un cambio de toda la sociedad:

La relación entre derechos humanos y comunicación alude a una relación cultural, se trata fundamentalmente del debate entre la inclusión y la exclusión, por lo que se impone un trabajo para el desmontaje crítico de los dispositivos, discursos y mecanismos que naturalizan la exclusión y expropián la posibilidad de la palabra a mujeres, indígenas, jóvenes...<sup>1</sup>

Se trata del derecho a la comunicación pero dentro del rescate del espacio público, el individuo sólo podrá realizarse dentro de la colectividad. La libertad de expresión está limitada por el derecho colectivo. Sin embargo, también toca preguntarse por los límites de este derecho y de ahí surge el tema central de debate que se propone:

¿HASTA DÓNDE, EN NOMBRE DEL DERECHO DE LAS MAYORÍAS Y PARA EL DESMONTE DE LOS MECANISMOS DE EXCLUSIÓN, LOS ESTADOS DEBEN LIMITAR LEGAL Y FORMALMENTE LAS LIBERTADES INDIVIDUALES COMO LA DE EXPRESIÓN?

En suma se trata de una dualidad, libertad de expresión – derecho a la comunicación, que prefigurará la construcción social simbólica y de derechos de nuestras sociedades, entre lo abierto y cerrado, entra la comunicación, los derechos humanos, sus garantías y sus límites.

Por un lado, se lamenta que la libertad de expresión esté siendo cuestionada por legislaciones cada vez más controladoras que, irónicamente, tendrían como propósito el fomento de los derechos de sectores tradicionalmente excluidos.

Es el caso, por ejemplo en Bolivia, de la Ley contra Toda Forma de Racismo y Discriminación y su Decreto Reglamentario que, a la vez de garantizar la inclusión social en el Estado y sociedad de grupos étnicos históricamente discriminados, ha endurecido el control y la sanción contra los medios de comunicación infractores, llegando a establecer incluso su cierre por espacio de un año.

Los que alientan este endurecimiento del control dicen hacerlo para salvaguardar los derechos de las mayorías frente a reducidos intereses particulares.

Sin embargo, los que están en contra y abogan por menos vigilancia fundamentan su conducta en la defensa de la libertad de expresión.

Este escenario se está repitiendo, con sus características locales, en varios países del continente. Las más de las veces los que piden más independencia están en oposición

---

<sup>1</sup> REGUILLO, Rossana (1998). "Un malestar invisible: Derechos humanos y comunicación", en *Chasqui*, CIESPAL, N° 64, Quito, en <http://chasqui.comunica.org/reguillo64.htm>.

frente al gobierno, que tildan de antidemocrático por conculcar libertades que tradicionalmente nunca habían sido cuestionadas por mandatarios salidos del voto popular.

La anterior no es una polémica simple, sino que tiene que ver con la conformación de la sociedad que queremos: más o menos libertad individual; o mayor o menor control en función de intereses mayoritarios.

Es la polémica entre libertades y prohibiciones, garantías y límites, individuos con sus derechos y comunidades con los suyos. Es la disyuntiva que históricamente ha enfrentado al capitalismo y al socialismo.

En medio está, para unos, la libertad de expresión (individual y luego grupal) o para otros la comunicación (grupal y recién individual). Pero también ha comenzado a figurar en la agenda de distintos países la cuestión del derecho a la información y la comunicación, que desborda el tradicional espacio mediático dado que concierne a todas las personas.

Cabe pues, como estudiosos de la comunicación, aportar al debate desde la academia, pero teniendo en cuenta los cambios que hoy enfrentan las sociedades iberoamericanas, para lo cual proponemos reflexionar en dos sentidos: en primer lugar, desde el derecho a la libertad de expresión y en segundo desde el derecho a información y la comunicación. Como veremos, los derechos humanos son consustanciales a ambos.

## **OBJETIVOS**

El objetivo general es articular un espacio académico de diálogo cultural y discusión científica que contribuya a la reflexión y debate sobre la relación entre la comunicación y derechos humanos en los procesos de inclusión/exclusión en Iberoamérica.

Los objetivos específicos del Congreso son:

1. Conocer las diversas normativas iberoamericanas que regulan el derecho a la comunicación y a la información.
2. Analizar el rol del periodismo en la promoción y defensa de los derechos humanos.
3. Explorar la implicación de los nuevos espacios virtuales, como las redes sociales, en la consolidación de los derechos.
4. Proponer acciones concretas desde la comunicación y la información para garantizar y ejercer los derechos humanos en Iberoamérica.

## **INFORMACIÓN GENERAL**

El XII IBERCOM y el VII Encuentro Nacional de Investigadores de la Comunicación de Bolivia tendrán lugar en la **Universidad Privada de Santa Cruz de la Sierra, UPSA**, e incluirá la realización del VIII Seminario Nacional de Carreras de Comunicación organizada por la Asociación Boliviana de Carreras de Comunicación Social (ABOCCS) y la II Jornada Internacional de Jóvenes Investigadores organizada por la Asociación Boliviana de Investigadores (ABOIC).

Las tres primeras actividades (aglutinadas en una sola) están dirigidas a investigadores, profesores, estudiantes de pre y postgrado, mientras que la Jornada Internacional de Jóvenes Investigadores comprende la participación exclusiva de los estudiantes de pre y postgrado de Comunicación de los diferentes países iberoamericanos.

### **COMITÉ CIENTÍFICO INTERNACIONAL**

Margarida Kunsch (Brasil)  
Enrique Sanchez Ruiz (México)  
Enrique Bustamante (España)  
Eliseo Colón (Puerto Rico)  
Gustavo Cimadevilla (Argentina)  
Migdalia Pineda (Venezuela)  
Lucía Castellón (Chile)  
Luis Humberto Marcos (Portugal)  
Margarita Ledo (España)  
António Hohlfeldt (Brasil)  
Paquete de Oliveira (Portugal)  
Erick Torrico (Bolivia)  
Martha Paz (Bolivia)  
Carlos Arroyo (Bolivia)  
Ingrid Steinbach (Bolivia)

### **COMITÉ DE HONOR**

José Marques Melo (Brasil)  
Lauren Muller de Pacheco (Bolivia)  
Luis Ramiro Beltrán (Bolivia)

### **ORGANIZADORES**

- Associação Iberoamericana de Comunicação (AssIBERCOM),
- Asociación Boliviana de Investigadores de la Comunicación (ABOIC),
- Asociación Boliviana de Carreras de Comunicación (ABOCCS)
- **Universidad Privada de Santa Cruz de la Sierra (UPSA).**

Las instalaciones de la Facultad de Humanidades y Comunicación de la UPSA se encuentran en la Av. Paraguá y 4to anillo - Telf: (591-3) 346-4000, Santa Cruz, Bolivia.

### Información general:

De la UPSA: Ingrid Steinbach. [ingridsteinbach@upsa.edu.bo](mailto:ingridsteinbach@upsa.edu.bo)

De ABOIC: Alvaro Hurtado: [congresoibercom@aboic.org](mailto:congresoibercom@aboic.org)

De AssIBERCOM: Luis Humberto Marcos [ibercom@imultimedia.pt](mailto:ibercom@imultimedia.pt)

## INSCRIPCIÓN Y COSTOS

### Costos de inscripción para extranjeros

	Euros	Dólares americanos (\$us.)	Bolivianos (Bs.)
Profesionales europeos	120 euros	170	1190
Profesionales latinoamericanos	85 euros	120	840
Estudiantes de licenciatura europeos y LA	35 euros	50	350
<b>Socios afiliados a IBERCOM</b>	<b>50% del costo</b>		

***OJO: Los participantes extranjeros pagarán su inscripción cuando lleguen a Bolivia, mientras tanto, deben llenar su formulario de inscripción en [www.upsa.edu.bo/ibercom](http://www.upsa.edu.bo/ibercom)***

### Costo de inscripción para bolivianos

	Costo Inscripciones hasta 1 de Octubre 2011 (*)	Costo Inscripciones del 02 de octubre al 10 de noviembre de 2011
Profesionales	Bs. 250	Bs. 320
Estudiantes	Bs. 180	Bs. 220

Todo pago debe realizarse en la cuenta en bolivianos **Nº 250-0784760** del **Banco Nacional de Bolivia**, la misma que se encuentra a nombre de Ingrid Steinbach y Vania Sandóval.

Para inscribirse al evento debe seguirse los siguientes pasos:

1. Realizar el depósito en la cuenta mencionada (asegurándose que el monto depositado coincida con el periodo de pago)\*\*.
2. Rellenar el formulario de inscripción electrónico que aparece en [www.upsa.edu.bo/ibercom](http://www.upsa.edu.bo/ibercom)
3. Presentarse en la Facultad de Humanidades y Comunicación de la UPSA el día del inicio del evento (10 de noviembre), portando la boleta de depósito bancario para recibir sus materiales e identificación.
4. La boleta de depósito del banco será intercambiada por un recibo oficial de ABOIC, que será la única constancia oficial para recoger el material y el certificado del evento.

### **Información adicional**

Se podrá obtener información adicional sobre inscripciones, hospedaje y otros en: [www.upsa.edu.bo/ibercom](http://www.upsa.edu.bo/ibercom) o [ingridsteinbach@upsa.edu.bo](mailto:ingridsteinbach@upsa.edu.bo)

---

\*\* Si se verificara que el monto depositado no coincide con el periodo (fecha impresa en la boleta del banco) la persona deberá completar la diferencia que corresponda para poder participar.

## PROGRAMA

Jueves 10 de Noviembre		Viernes 11 de Noviembre		Sábado 12 de Noviembre		Domingo 13 Noviembre
Horas	Actividad	Horas	Actividad	Horas	Actividad	De 7:00a 18:00
08:00 - 18:00	Registro de participantes  Jornada Internacional de Jóvenes Investigadores	08:30 - 10:30	<b>Primera plenaria</b>  "El Derecho a la Información y la Comunicación en las normativas iberoamericanas"  <b>Panelistas:</b> - Marcelo Guardia (Bolivia) - Enrique Bustamante (España) - Margarida Kunsch (Brasil)  <b>Moderador:</b> Vania Sandoval (Vocal ABOIC)	08:30 - 10:30	<b>Tercera plenaria</b>  "Derechos de los migrantes, blogosfera y redes sociales"  <b>Panelistas:</b> - Eliseo Colón (Puerto. Rico) - Gustavo Cimadevilla (Argentina) - Sebastián Molina (Bolivia)  <b>Moderador:</b> Carlos Arroyo (Presidente ABOIC)	Viaje a las Misiones Jesuíticas de Chiquitos  (Opcional, se paga aparte. Avisar con tiempo)
08:30 - 13:00	ASAMBLEA DE ABOCCS	10:30 - 11:00	Café	10:30 - 11:00	Café	
11:00	City Tour	11:00- 12:30	<b>Segunda plenaria</b>  "Periodismo y Derechos Humanos"  <b>Panelistas:</b> - Hernán Cabrera (Bolivia) - Luis Humberto Marcos (Portugal) - Enrique Sánchez (México)  <b>Moderadora:</b> Martha Paz (Presidenta ABOCCS)	11.00 - 12:30	<b>Última plenaria</b>  "¿Qué hacer desde la Información y la Comunicación para garantizar y ejercer los Derechos Humanos en Iberoamérica hoy?"  <b>Panelistas:</b> - Erick Torrico (Bolivia) - José Marques (Brasil) - Margarita Ledo (España)  <b>Moderador:</b> Álvaro Hurtado (Vicepresidente ABOIC)	

<b>13:00 - 18:30</b>	Almuerzo y tarde libres	<b>12.30 -15:00</b>	Reunión dirigentes organizaciones Europa y América Latina (con almuerzo)	<b>12:30 -15:00</b>	<b>Almuerzo libre</b>	
<b>14:30 - 17:00</b>	ASAMBLEA DE ABOIC					
<b>18:30</b>	<b>Inauguración Carlos Arroyo PRESIDENTE DE ABOIC</b>	<b>15:00 - 18.30</b>	<b>Trabajo de GT's</b>  ENCUENTRO NACIONAL DE INVESTIGADORES DE LA COMUNICACIÓN CON PRESENTACION DE TRABAJOS DE LOS COLEGAS NACIONALES EN LAS MESAS DE IBERCOM	<b>15:00 - 17:00</b>	<b>Trabajo de GT's</b>	
<b>19:00</b>	<b>Entrega Premio ABOCCS</b>			<b>17:30</b>	<b>Sesión de Clausura</b>	
<b>19:30- 20:30</b>	Conferencia inaugural  <b>“Los Derechos Humanos: Un enfoque desde la información y la comunicación”</b>  <b>Conferencista:</b> Alfonso Gumucio  <b>Moderadora:</b> Ingrid Steinbach (UPSA)	<b>18:30 - 20:00</b>	Asamblea general de IBERCOM			
<b>21:00</b>	<b>Cocktail de bienvenida</b>	<b>20:30</b>	Cena ofrecida por ABOIC a invitados especiales			
		<b>21:00</b>	Fiesta de confraternización			



## GRUPOS DE TRABAJO

Nº del grupo	Nombre del Grupo de Trabajo
GT 1	Periodismo: Principios y desafíos
GT 2	Comunicación Organizacional y Relaciones
GT 3	Marketing y Publicidad: nuevos desafíos
GT 4	Cibercultura y nuevos vehículos de comunicación. Lo real y lo virtual: desafíos del futuro. Blogósfera y Redes Sociales
GT 5	Comunicación Audiovisual: Ficción, Educación, Ciudadanía
GT 6	Teorías y Metodologías de Investigación en comunicación
GT 7	Historia de La Comunicación y de los medios. Viejos y nuevos medios: crisis, conflicto y desafío.
GT 8	Concentración mediática, independencia y neo-liberalismo. Economía política de la comunicación.
GT 9	Políticas culturales: lo local y lo global
GT 10	Folkcomunicación

**ENVÍO DE COMUNICACIONES/Resumen de ponencias a las siguientes direcciones (enviar a ambas direcciones por favor):**

**AssIBERCOM:** [ibercom@imultimedia.pt](mailto:ibercom@imultimedia.pt)

**ABOIC:** [congresoibercom@aboic.org](mailto:congresoibercom@aboic.org) (Alvaro Hurtado)

Plazo: 15 de agosto de 2011

Tamaño: 1 folio A4.

Formato: Word (en CD-ROM o por e-mail)

Fuente: Garamond; cuerpo 12; interlineado simple.

Datos de presentación:

- Título
- Grupo de trabajo.
- Nombre y apellidos.
- Institución y cargo.
- Dirección.
- Síntesis curricular (aproximadamente cinco líneas).
- Resumen de la comunicación (máximo 400 palabras).

## ENTREGA DEL TEXTO COMPLETO a:

**AssIBERCOM:** [ibercom@imultimedia.pt](mailto:ibercom@imultimedia.pt)

**ABOIC:** **ABOIC:** [congresoibercom@aboic.org](mailto:congresoibercom@aboic.org) (Álvaro Hurtado)

(Enviar a ambas direcciones por favor)

Plazo: 15 de octubre 2011

Tamaño (3000-6000 palabras). Entre 10 y 16 páginas.

Formato: Word (CD-ROM o correo electrónico).

Fuente: Garamond; cuerpo 12; interlineado simple.

Presentación:

- Título
- Nombre y apellidos
- Institución
- Texto

**NOTA:** Todas las comunicaciones aceptadas quedan condicionadas a la inscripción en tiempo y forma, según las normas aquí definidas. La publicación en el libro de actas del congreso también está condicionada por las mismas normas.

## INFORMACIÓN SOBRE HOSPEDAJE EN SANTA CRUZ DE LA SIERRA

Nombre del hotel	Habitación simple Bs.	Habitación doble Bs.	Habitación triple Bs.	Dirección
Hotel Cortez	402 (\$us.58)	474.50 (\$us.68)	548 (\$us.79)	Av. Cristóbal de Mendoza 280 (Segundo anillo, El Cristo) Tel. (591)(3) 3331234 – Fax (591)(3) 3351186e-mail: <a href="mailto:reservas@hotelcortez.com">reservas@hotelcortez.com</a> – <a href="http://www.hotelcortez.com">www.hotelcortez.com</a>
La Siesta Hotel	200 (\$us.29)	280 (\$us.40)	300 (\$us.43)	Calle Vallegrande Nº 17, esquina Ayacucho. <a href="http://www.hotel-lasiesta.com">www.hotel-lasiesta.com</a> <a href="mailto:reservas@hotel-lasiesta.com">reservas@hotel-lasiesta.com</a>
Hotel La Sierra	170 (\$us.25)	220 (\$us.31.5)	270 (\$us.39)	Calle Monseñor Salvatierra 474 Tel. (591-3-3338205) e-mail: <a href="mailto:la_sierrahotel@yahoo.com">la_sierrahotel@yahoo.com</a>
Hotel Las Américas	220 (\$us.32)	300 (\$us.43)		Calle 21 de mayo 356 e-mail: <a href="mailto:lasamericas@cotas.com.bo">lasamericas@cotas.com.bo</a> <a href="http://www.lasamericas-hotel.com.bo">www.lasamericas-hotel.com.bo</a>
Casas Kolping Centro de eventos y hospedaje	130 (\$us19)	200 (\$us.29)	250 (\$us.36)	Calle Bernabé Sosa esq. Luis Lavadenz Tel. (591-3) 3349946 int 2209 e-mail: <a href="mailto:casakolping@fcmakolping.org.bo">casakolping@fcmakolping.org.bo</a>
Hotel Lido	315 (\$us.45)	315 (\$us.45)	490 (\$us.70)	Calle 21 de Mayo #527 Tel. 3377966 - 3377973
Hostal Doña Alicia	220 (\$us.32)	270 (\$us.39)	320 (\$us.46)	Av. Cristobal de Mendoza 344 (Segundo anillo. El Cristo) 3371750 / 3326863 <a href="mailto:donaliciasz@gmail.com">donaliciasz@gmail.com</a> <a href="mailto:reservas@hostaldonaalicia.com">reservas@hostaldonaalicia.com</a>

--	--	--	--	--